

394. WOCHENBLATT



2009

der Deutschen Schule Taipei
dst-wochenblatt@gmx.net

Swire European Secondary Campus
31 Jian Ye Road, Shihlin District, 11193 Taipei
Tel.: +886-2-2862 2920 Ext. 301

Swire European Primary Campus
727 Wen Lin Road, Shihlin District, 11159 Taipei
Tel.: +886-2-8145 9007 Ext. 301

Redaktionsschluss: Jeweils Donnerstag, 9.00 Uhr!

Redaktion: Karen Sänger - Tel.: 2876 3851
Martina Ragginger - Tel.: 2861 7003

Meinungen in Artikeln und Berichten spiegeln nicht unbedingt die der Redaktion wider!

Ein Wort der Redaktion

(heute von Karen Sänger)

Liebe Leserinnen, lieber Leser,



diese Woche war geprägt von den 21. Sommer-Deaflympics der Gehörlosen die vom 5. bis 15. September 2009 in Taipeh/Taiwan stattfinden.

DEAFLYMPICS
TAIPEI 2009

Wussten Sie dass die Gestaltung des Wappens für die 21. Sommer-Deaflympics Taipei 2009 die folgenden drei Elemente enthält: das chinesische Zeichen für den Norden 北 für die gastgebende Stadt Taipei, ein Ohr für die besonderen Voraussetzungen der Teilnehmer der Deaflympics und eine Zahl. Diese drei Elemente kommen zusammen in einer einfachen, fließenden und linearen kalligraphischen Form. Sie soll das Gefühl von vorschieender Bewegung schaffen und das Bild eines laufenden Menschen darstellen. Dieses lebendige Emblem symbolisiert ewige Vitalität Taiwans sowie den mutigen Geist von gehörlosen Athleten, wie sie den Herausforderungen des Wettbewerbs gerecht werden.

Bis zum heutigen Tag haben sich die Deutschen insgesamt neun Medaillen erkämpft (Silber 5/ Bronze 4) – und liegen damit hinter dem Taiwanesischen Team mit insgesamt 19 Medaillen. Spitzenlauffer Russland hat bisher die Führung mit insgesamt 44 Medaillen eingenommen!

Schüler und Schülerinnen der Sekundarstufe haben im Rahmen der Projektstage an diesen Spielen teilgenommen und Sportler interviewt, Hörbeiträge moderiert und werden ihre Ergebnisse in unterschiedlichster Form präsentieren.

Sicherlich wurden sie aber sensibilisiert, dass Dinge die im Alltag für uns ganz selbstverständlich sind, für Gehörlose eine große Herausforderung darstellen.

Ihnen allen ein schönes Wochenende und vielleicht haben Sie ja Zeit den einen oder anderen Wettkampf live mitzuerleben – es lohnt sich !

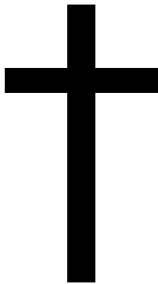
Ihre Karen Sängler

Berichte aus der Deutschen Sektion und der TES

Schultermine¹		
September 2009		
15.09.	Elternabend mit Wahlen Kindergarten	19:00 Uhr EPC
16.09.	Buddy-Bär goes TES – wir reißen die Berliner Mauer ein – Aktion in der Grundschule	08:15 Uhr EPC
17.09.	Elternabend mit Wahlen Klassen 5 bis 10	19:00 Uhr ESC
25.09.	„Autumn Festival“ der TES mit Schwerpunkt Berlin in Zusammenarbeit mit dem Deutschen Institut	18:00 Uhr EPC

¹ Diese Terminaufstellung dient nur der Erinnerung. Sie finden den allgemeinen Terminkalender der Schule auf der Webseite www.taipeieuropeanschool.com in der Rubrik „News“ im Unterpunkt „Calendar“.

Heinrich Matthias Klimek
21.09.1966 – 09.09.2009



Mit großer Trauer und Betroffenheit müssen wir Ihnen mitteilen, dass unser Kollege Matthias Klimek am Mittwochabend verstorben ist.

Herr Klimek hatte am ersten Schultag nach den Ferien morgens vor dem Unterricht im Phase-I-Gebäude einen Zusammenbruch und wurde umgehend ins Krankenhaus eingeliefert. Er wurde stationär aufgenommen und eine Operation verlief gut. Am Mittwoch konnte er nach Hause entlassen werden. Tragischerweise verschied er jedoch gegen Abend friedlich zu Hause im Kreis seiner Familie.

Am Donnerstagmorgen haben wir die Lehrer, Schüler und Angestellten des Sekundar-Campus' über den Tod von Herrn Klimek informiert. Wir bieten denjenigen das Gespräch und die Hilfestellung durch eine Beratungsstelle an, die diese zur Verarbeitung dieser traurigen Nachricht benötigen. Wir werden in den nächsten Tagen zusehen, wie wir die Familie unterstützen können und auch jedem Schüler, Mitarbeiter und der Schulgemeinschaft bei der Trauerarbeit zur Seite stehen können.

Matthias Klimek war seit 1997 Lehrer der Deutschen Schule und sein Tod ist ein tragischer Verlust für die Taipei European School und insbesondere für die Deutsche Sektion. Matthias hinterlässt seine Ehefrau und seinen 5-jährigen Sohn, der die Flexible Eingangsstufe 0 der Deutschen Sektion besucht.

Wir sind überzeugt, dass Sie unsere Unterstützung für die Familie in dieser schweren Zeit mittragen.

Dr. Allan Weston
CEO Taipei European School

Emmanuel Fritzen
Schulleiter Deutsche Sektion

Nils lernt lesen – und wir auch!



Mit einem Theaterstück begrüßten die großen Schulkinder die kleinen, die am Samstag mit ihren wunderschönen und schwer gefüllten Schultüten auf die „Waldbühne“ kamen: Die Geschichte spielt auf dem Yangmingshan – dort vertreibt sich nämlich *Nils* (Declan Damrau, Kl.4) die Zeit, denn er hat gar keine Lust, in die Schule zu gehen. Er begegnet verschiedenen Tieren und Menschen, die ihm – und den Schulanfängern - auf unterhaltsame Weise zeigen, warum es interessant und wichtig ist, lesen zu lernen.



Hinter den Kulissen ...

Nur eine Woche hatten die Schauspieler Zeit zum Proben. Ab Donnerstag fiel der Hauptdarsteller aus und ab Freitag die Ober-Maus. Der Ton-techniker kam nicht zur Generalprobe – aber alle anderen waren da, sprangen ein, improvisierten und „spielten Theater“!



Applaus auch für alle Eltern, die wieder für tolle Kostüme sorgten und für Martina Ragginger und Patricia Häusser, die die Schauspieler ab 10.00 Uhr schminkten – professionell und bewährt!



Auf der Bühne ...





Am Büffet ...



Herzlichen Dank allen, die zur Gestaltung dieser Einschulungsfeier beigetragen haben: den Kindern des Kindergartens und der Grundschule, ihren Lehrerinnen und Eltern, Klaus Blütner für die Gitarrenbegleitung und dem Elternbeirat für die Organisation der Bewirtung. Noch mehr Fotos von Dirk Diestel unter: <http://www.foto-diestel.de/Galerien/TES/09Schuleinfuehrung/index.html>

Schulanfänger 2009/10 der Taipei European School – Deutsche Sektion

(eingereicht von Kathrin Diestel)



Das sind sie – unsere stolzen Schulanfänger mit den schönsten Schultüten von Taipei:

vordere Reihe:
Clarice, Katja und Tim

hintere Reihe:
Lennart, Arian, Marco und Silke mit ihrer Klassenlehrerin Kathrin Diestel

(Foto: Dirk Diestel)

Zweiter Betriebsausflug der Wochenblatt-Redaktion

(eingereicht von Martina Ragginger)

Am Mittwoch, dem 09. September 2009 fand der lange im Voraus geplante zweite Betriebsausflug des Wochenblatt-Redaktionsteams statt.

Da sich momentan in Taipei alles um die Gehörlosen-Olympiade, die „Deaflympics“ dreht, sollte auch der Betriebsausflug im Zeichen des Sports stehen.

Die Wochenblatt Redakteurinnen Karen Sänger und Martina Ragginger schwangen sich in „Tien Mu“ auf ihre Räder und radelten todesmutig durch den dichten Verkehr bis zum Fluss – und dann den Fluss entlang bis zum „Yingfeng Riverside Sport Park“.

Dort fand nämlich im Rahmen der Deaflympics ein Vorrunden-Fußball-Spiel der Damen statt: **Deutschland gegen Dänemark**.

Vor Ort stießen die Redakteurinnen auf die Sekundarschüler, zwei Lehrerinnen und die Praktikantin der „Deutschen Schule Taipei“. Alle zusammen unterstützten das Fußballteam voller Euphorie durch „Laola-Wellen“, Anfeuern und Klatschen in Gebärdensprache (Gehörlose klatschen, indem sie die Arme hochnehmen und die Hände schütteln).

Die deutschen Fußball-Damen waren super und gewannen das Spiel gegen Dänemark **1 : 0**.

Während sich die Kinder unserer Schule auf den Weg machten, um die deutsche Herren-Fußballmannschaft zu interviewen und sich weitere Wettkämpfe der Deaflympics anzuschauen, radelten die Wochenblatt-Redakteurinnen wieder zurück nach „Tien Mu“, um sich dort mit einem Mittagessen und anschließend noch einem Eiskaffee bei „Wendel's“ zu stärken.

Wie auch im letzten Jahr war der Betriebsausflug ein voller Erfolg!



Da die deutschen Fußball-Damen in Aktion waren, ließen sich die Wochenblatt-Redakteurinnen (rechts Karen Sänger, links Martina Ragginger) mit einem Spieler der deutschen Herren-Fußballmannschaft ablichten.

Ihre
Martina Ragginger

Berichte aus dem Schulumfeld in Taipei

Termine aus dem Schulumfeld in Taipei

September		
12.09.	Erster Konfirmandenkurs bei Familie Sänger	15.30 Hsin Yi Rd.
13.09.	Evangelischer Gottesdienst in deutscher Sprache	15.00 Uhr
16.09.	Deutscher Bibel-Gesprächskreis	
18.09.	Erster Teenie-Kreis (für Sekundarstufenschuler), Kontakt: 2861 2514	15.00 – 18.00 Uhr
25.09.	Erste Jungschi (fröhlicher Kinderclub auf der Basis des christlichen Glaubens) für Kl. 1-4, Kontakt: 2861 2514	15.00 – 17.30 Uhr
30.09.	Deutscher Bibel-Gesprächskreis	

Komm doch mit zum Teenie-Kreis!

(eingereicht von Erika Scharrer)

Wer?:

Alle Sekundarstufenschuler, die Deutsch sprechen, gerne mit Freunden Spaß haben, gerne zusammen mit anderen und coolen Zivis tolle Spiele im Freien machen und sich auch gerne auf der Grundlage der Bibel über Lebensfragen informieren und unterhalten möchten.

Wann und wo?:

Jeden zweiten Schulfreitag von 15-18 Uhr. Start am 18. September. Weitere Termine kriegt ihr bei der Anmeldebestätigung und sie stehen auch immer im Wochenblatt. Ihr werdet an der Schule abgeholt und bis 18 Uhr auf Wunsch nach Tienmu gebracht.

Unkostenbeitrag:

Pro Halbjahr 250 NT

Anmeldung:

bei Erika Scharrer (2861 2514 bzw. Ischarrer@gmx.de)



Herzliche Einladung zu einem evangelischen Gottesdienst in deutscher Sprache:

**am
Sonntag,
dem 13. September 2009
um 15 Uhr feiern wir einen
Familiengottesdienst mit
Abendmahl**



Ort: Mother of God Church
in Tien Mou
(171 Chung Shan North Road, Sec.7, am Kreisverkehr).

Nach dem Gottesdienst sind Sie herzlich willkommen zu einem gemütlichen Beisammensein. Jeder und jede möge dazu etwas zu Essen/Trinken mitbringen (Kaffee, Saft, Kuchen o.ä.).

Kontakt:

Pfarrer Sven Salzmann,
Evangelische Gemeinde Deutscher Sprache in Hong Kong,
16B, G/F, Shouson Hill Road, H. K. – Hong Kong SAR
www.kirchehongkong.de
Tel.: 852 - 2553 0321 oder email: egdshk@netvigator.com

Bibel-Gesprächskreis

(eingereicht von Erika Scharrer)

Wer möchte immer wieder mal.....

... mit wenig Extra-Aufwand wesentliche Inputs fürs Leben mitnehmen und dazu möglichst noch Spaß auch für die Kinder haben?

Der ist herzlich eingeladen zum 14tägigen deutschen Bibel-Gesprächskreis bei Scharrers am YangMingShan, Tel. 2861 2514, Mail: Ischarrer@gmx.de

Start um 18 Uhr mit gemeinsamem einfachem Abendessen in fröhlicher Runde, anschließend spielen die Kinder unter Aufsicht im Freien und die Erwachsenen beschäftigen sich mit einem Abschnitt aus der Bibel.

Ende um 20 Uhr. Mitfahrgelegenheit nach Shilin.

Erste Termine im neuen Schuljahr: Mittwoch 2.9. und Mittwoch 16.9.

Weitere Termine machen die Teilnehmer aus und stehen dann immer im Wochenblatt.

Nichtkommerzielle Kleinanzeigen

Suchen Haushaltshilfe

(eingereicht von Familie Jungwirth-Greiner)

Neue deutsche Familie sucht sehr dringend noch eine liebe Nanny für Lilian (8 Jahre) und Haushaltshilfe auf Teilzeitbasis. Wir benötigen eine Betreuung an circa zwei bis drei Nachmittagen pro Woche. Betreuung circa einen Abend pro Woche und Haushaltsaufgaben. Manchmal sind Übernachtungen bei uns nötig.

Sie sollte gutes Englisch sprechen, weil Lilian gerade erst mit Englisch beginnt und kein Chinesisch spricht.

Wir wohnen sehr nahe an der MRT-Station Jiantan.

Mein Kontakt ist Beate Jungwirth: +49 170 3208947
beate.jungwirth@gmail.com oder
Stephan Greiner: 093 793 1858.

Danke für viele Kontakte und gute Tipps.

Liebe Grüße - Familie Jungwirth-Greiner

Bild der Woche

In der vergangenen Woche, in der Nacht zum Vollmond, wurde der Beginn des Geistermonats gefeiert.

Die Hauptveranstaltung dazu fand in KeeLung statt. Nach einem farbenprächtigen, langen Umzug durch die Innenstadt wurden am Hafen Tempel aus Papier, angefüllt mit Opfergeld, zu Wasser gelassen.

Lichterloh brennend trieben sie hinaus aufs Meer.

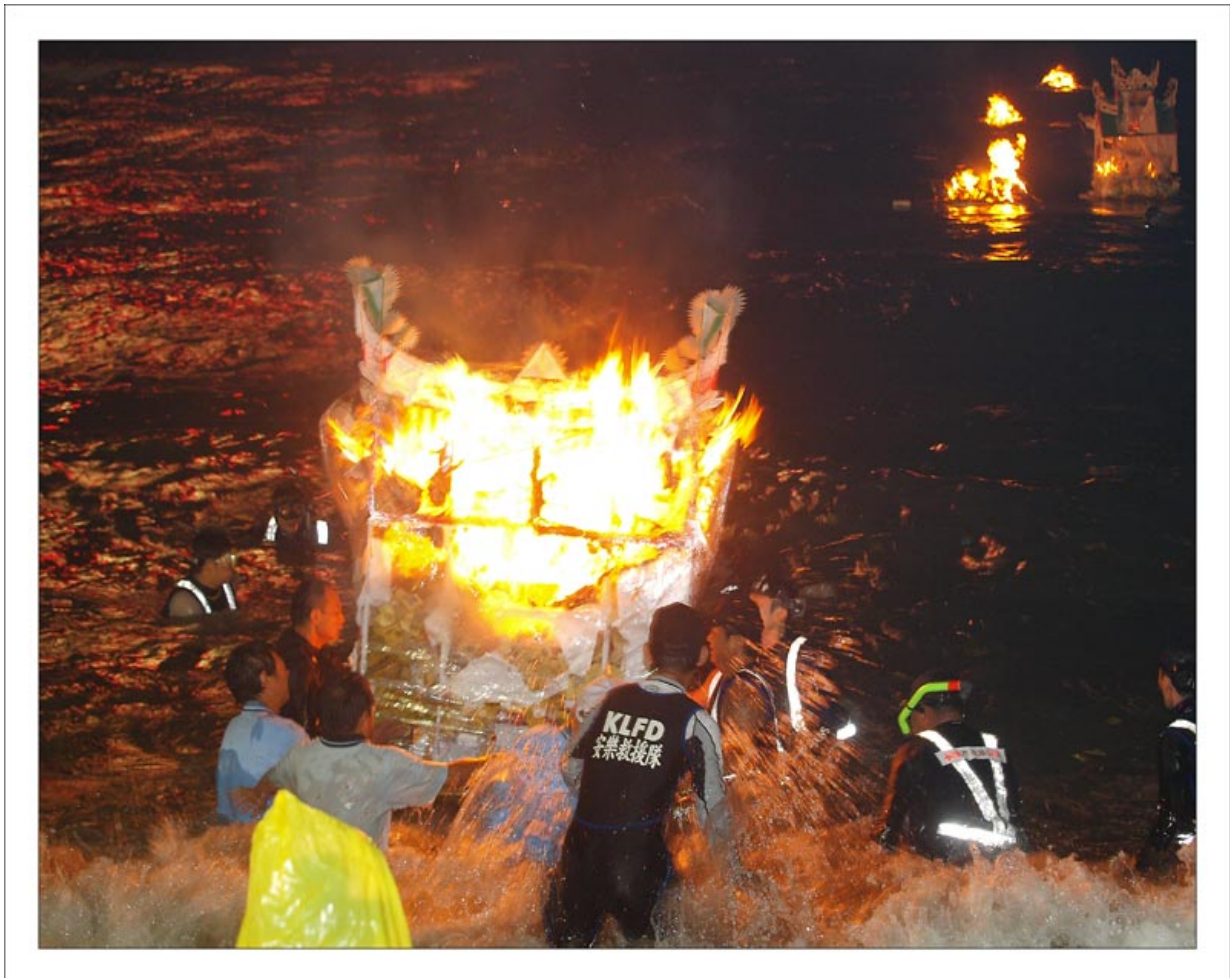


Foto: Dirk Diestel

6fl., Nr.8, Lane 124 XingYi Rd.
Beitou, Taipei 112, Taiwan
Phone home: 02-28746064
Phone mobile: 0917 11 7374
IP Fax: 0049-1212-9285 2100
Skype: dirk.diestel
eMail: dirk.diestel@web.de
Homepage+Photogallery
<http://www.taiwan-foto.de>